LESSON NINETEEN PRESENT MIDDLE AND PASSIVE VERBS

In this lesson we are going to return to our study of verbs.

YOU SHOULD REVIEW LESSON ELEVEN THE STUDY OF THE PRESENT ACTIVE INDICATIVE VERB BEFORE YOU START THIS LESSON.

In this lesson we are going to study the PRESENT MIDDLE and PASSIVE VERB.

VOCABULARY

The following are more regular verbs found in the Greek New Testament:

VERB REVIEW

You should remember the following important facts about verbs:

- A) A VERB describes the action in a sentence.
- B) VERBS are made up of two parts: 1) the stem
 - 2) the ending

LESSON 19

C) The ENDING placed on the end of the stem tells 5 things:

1) TENSE:

Tense expresses (1) the time the action is taking place, and (2) the kind of action that is taking place.

2) VOICE:

Voice expresses how the subject in the sentence is related to the action of the VERB.

3) MOOD:

Mood expresses the writer's intent to show probability or possibility, a wish or desire, a command, or a statement of fact.

4) PERSON:

There are three persons expressed by the Greek VERB: first person, second person, and third person.

5) NUMBER:

Number tells us how many people are involved in the action: singular or plural.

In Lesson 11 we studied the PRESENT ACTIVE INDICATIVE VERB.

PRESENT (tense) - means that the action is going on (continuous) at the present time.

ACTIVE (voice) - means that the subject of the sentence is doing the action to someone.

INDICATIVE (mood) - means the verb is expressing a <u>factual statement</u>, as opposed to an expression of a possibility, a wish, or a command.

In this lesson we are going to study the PRESENT MIDDLE and PASSIVE VERB.

PRESENT (tense) - means that the action is going on (continuous) at the present time.

MIDDLE (voice) - means that the subject of these sentence is <u>doing the action to or for</u> <u>himself</u>.

PASSIVE (voice) - means that the subject of the sentence is receiving the action of the verb.

INDICATIVE (mood) - means the verb is expressing a <u>factual statement</u>, as opposed to an expression of a possibility, a wish, or a command.

In the middle / passive verb, the endings are the same. The translation difference between the middle and passive voices is determined by the context of the verb in the text.

The rule for translating middle / passive verbs is to always translate them in the passive voice unless the context determines a middle voice is intended.

LESSON 19 Page 3

PRESENT MIDDLE / PASSIVE "ENDINGS"

	SINGULAR	PLURAL
1 st PERSON	Ι ομαι	we ομεθα
2 nd PERSON	you (thou) ŋ	you (ye) εσθε
3 rd PERSON	he, she, it Ета і	they Ονται

These "endings" can be applied to the stem of any regular verb. To find the stem of a regular verb, you must drop the OMEGA (ω) ending from the FIRST PERSON SINGULAR, PRESENT ACTIVE INDICATIVE form.

<u>PRESENT MIDDLE INDICATIVE OF λύω</u>

	SINGULAR	PLURAL
1 st PERSON	λύομαι I am loosing for myself	λυόμεθα We are loosing for ourselves
2 nd PERSON	λύη You (thou) are loosing for yourself	λύεσθε You (ye) are loosing for yourselves
3 rd PERSON	λύεται He is loosing for himself	λύονται They are loosing for themselves

Page 5

LESSON 19

PRESENT PASSIVE INDICATIVE OF λύω

	<u>SINGULAR</u>	PLURAL
1 st PERSON	λύομαι	λυόμεθα
	I am being loosed	We are being loosed
2 nd PERSON	λύη	λύεσθε
	You (thou) are being loosed	You (ye) are being loosed
3 rd PERSON	λύεται	λύονται
	He is being loosed	They are being loosed

You should study the PRESENT MIDDLE / PASSIVE INDICATIVE verb endings, then go on to the reading exercise for this lesson.

LESSON NINETEEN EXERCISE ONE PRONUNCIATION EXERCISES

In this exercise we are going to study the vocabulary words of Lesson 19 and PRESENT PASSIVE VERBS of Matthew 11:5. All of the material that we have studied in Lessons 11-18 is now <u>underlined</u> and PARSED in the text. It would be beneficial for you to take the charts on PRESENT MIDDLE / PASSIVE VERBS, pages 23 & 24, out of the Charts Section Notebook for reference as we go through.

Line 1:	(1) $\frac{\stackrel{\text{PREP.}}{W/\text{DAT.(18)}}}{In}$	DAT.S.F. 1 DEC.N.(14) ἀρχῆ beginning	ຖັບ was	NOM.S.M. ART.(13) <u>b</u> the	NOM.S.M. 2DEC.N.(12) <u>λόγος</u> , word,	CONJ. Kal and
Line 2:	ART.(13) 2	NOM.S.M. 2DEC.N.(12) Δόγος Word	יµ was	PREP. W/ACC.(18) πρòs with	ACC.S.M. ART.(13) TÒV the	ACC.S.M. 2DEC.N.(12) Θεόν God,
Line 3:	CONJ. 2DH		NOM. ART. as th	(13) 2DEC.N. λόγο	⁽¹²⁾ <u>S</u> . (2)	NOM.S.M. DEM.PRO.(21) OUTOS this one
Line 4:	ทุ้บ was	PREP. W/DAT.(18) ÉV in	DAT.S.F. 1DEC.N.(14) ἀρχῆ beginning	PREP. W/ACC.(18) πρòs with	ACC.S.M. ART.(13) TÒV the	ACC.S.M. 2DEC.N.(12) Θεόν . God.
Line 5:	(3) <u>πάντα</u> all things	PREP. W/GEN.(18) &L' through	GEN.SING.M 3P.PER.PRO.(2 αὐτοῦ him		,	ί χωρίς
Line 6:	GEN.SING.M. 3P.PERS.PRO.(20) <u>αὐτοῦ</u> him	ἐγένετα became	ο οὐδὲ not even	ε̃ν one thing		γέγονεν. has become.

LESSON 19 Page 7

All Materials Copyright © 2024, The Bible Translation & Exegesis Institute of America, www.bteministries.org The GreacaII font used in this work is available from Linguist's Software, Inc., www.linguistsoftware.com.

EXERCISE ONE (continued)

Line 7:	(4) $\frac{\hat{\epsilon}\nu}{in}$.(20) 1DEC.N.(14	¹⁾	NOM.S.F. CONJ. ART.(13) <u>Kaì</u> <u>ή</u> and the	
Line 8:	ຳັບ was	NOM.S.N ART.(13) TÒ the			GEN.PL.M. ART.(13) $\underline{\mathbf{T}\widehat{\boldsymbol{\omega}}\boldsymbol{\nu}}$ of the	GEN.PL.M. 2DEC.N.(12) άνθρώπων, men,
Line 9:	(5) $\frac{\kappa \alpha \tilde{\iota}}{and}$	NOM.S.N. ART.(13) $\frac{\mathbf{T}\dot{0}}{\mathbf{the}}$	φῶς light	W/DAT.(18)	DAT.S.F. ART.(13) T Î the	DAT.S.F. 1DEC.N.(15) σκοτία darkness
Line 10:	3 PERS.SING. PRES.ACT.IND.(10 Φαίνει, shines,	0) CONJ. Kal and	NOM.S.F. ART.(13) أ the	NOM.S.F. 1DEC.N.(15) OKOTÍA darkness	ACC.S.N. 3P.PER.PRO.(2 <u>avtò</u> it	0) oủ not
Line 11:	κατέλαβ overtake		. 2	NOM.S.M. 2DEC.N.(12) γθρωπος man	-	αλμένος been sent
Line 12:	PREP. W/GEN.(18) 2 тара̀ from	GEN.S.M. DEC.N.(12) $\Theta \in o\hat{v}, \check{o}\nu o$ God, nar	• • • • • •	⁽²⁰⁾ Ιωα	άννης. (7) John.	NOM.S.M. DEM.PRO.(21) OUTOS this one
Line 13:	^ψ came	^{7ACC.(18)} 11 είς μαρ			ρ τυρήση night testify	PREP. W/GEN.(18) περὶ concerning
Line 14:	GEN.S.N. ART.(13) TOÛ ¢ the	<u>οωτός,</u> ἵνα light, that			τ εύσωσι ht believe	PREP. W/GEN.(18) <u>&</u>L' through

LESSON 19

EXERCISE ONE (continued)

Line 15:	GEN.SING.M. 3P.PER.PRO.(20) aὐτοῦ. him.		วบ้ห not	^{ΔΕΝ}	OM.S.M. M.PRO.(22)NOM.S.I. ART.(13) $\mathbf{\hat{c}} \hat{\boldsymbol{\ell}} \boldsymbol{\mathcal{V}} \boldsymbol{O} \boldsymbol{S}$ nat one $\mathbf{T} \hat{\boldsymbol{O}}$ the	
Line 16:	ἀλλ' ἵνα but that	μαρτυ he might		PREP. W/GEN.(18) περὶ concerning	GEN.S.N. ART.(13) TOÛ the	φωτός. light.
Line 17:	(9) [°]Ην He wa	s nom.s.n. ART.(13) $\underline{T\dot{O}}$ the	φῶς light	NOM.S.N. ART.(13) $\frac{\mathbf{T}\dot{0}}{\text{the}}$	NOM.S.N. ADJ.(16) <u>άληθινόν,</u> true,	ồ which
Line 18:	³ PERS. SINC PRES.ACT.IND. Φωτίζε enlighten	⁽¹⁰⁾ <u>μ</u> <u>πάντ</u>	^{2DEC} <u>α ἄνθρ</u>	C.S.M. C.N.(12) Ο ωπον nan	ἐρχόμενον coming	PREP. W/ACC.(18) ELS into
Line 19:	ART.(13) 2DI TÒν κό	cc.s.m. ec.n.(12) σμον. (10) vorld.	PREP. W/DAT.(1 ČV in	DAT.S.M. 8) ART.(13) Tŵ the	DAT.S.M. 2DEC.N.(12) κόσμφ ητ world he w	
Line 20:	•	NOM.S.M. 2DEC.N.(12) κόσμος world	PREP. W/GEN.(18) <u>&</u>l' through	GEN.SING.M 3P.PER.PRO.() айтой him	20)	
Line 21:	NOM.S.M. ART.(13) Ò the	2DEC.N.(12) 3P.	cc.sing.m. per.pro.(20) αὐτὸν him	oủĸ not	ἔγνω. (11 knew.) PREP. W/ACC.(18) ELS into
Line 22:	ACC.PL.N. ART.(13) Tà the things	ACC.PL.N. ADJ.(17) <u>čôla</u> his own	_η λθε, he came,	CONJ. Kaì and	• /	NOM.PL.M. ADJ.(17) Ľδιοι his own

All Materials Copyright © 2024, The Bible Translation & Exegesis Institute of America, www.bteministries.org The GreacaII font used in this work is available from Linguist's Software, Inc., www.linguistsoftware.com.

LESSON 19

EXERCISE ONE (continued)

Line 23:	ACC.SING.M. 3P.PER.PRO.(20) <u>aůtòv</u> him	•	έ λαβον. received.	(12)	ὄσοι as many as	δè čλαβον but received
Line 24:	ACC.SING.M. 3P.PER.PRO.(20) αὐτόν, him,	ἔδωκεν He gave	DAT.PL.M. 3P.PER.PRO.(20) avtois to them	DEC دور کار		$\begin{array}{c} \text{GEN.S.M.} \\ \text{2DEC.N.(12)} \\ \textbf{\Theta} \in \hat{\boldsymbol{v}} \\ \text{ildren} \\ \text{of God} \end{array}$
Line 25:	γενέσθαι, to become,	DAT.PL.M. ART.(13) \underline{TOLS} to the ones	^{3 pers} pres.act. πιστεύ believ	IND.(10) Ουσιν	PREP. W/ACC.(18) <u>ELS</u> into	ACC.S.N. ART.(13) τὸ ὄνομα the name
Line 26:	GEN.SING.M. 3P.PER.PRO.(20) <u>aůtoû</u> of him;	(13) où who	οὐκ not	W/GI		<u>ίτων,</u> οὐδὲ ods, neither
Line 27:	PREP. W/GEN.(18) $\underline{\boldsymbol{\epsilon}\boldsymbol{\kappa}}$ $\boldsymbol{\theta}$ out of	θελήματος will	σαρκός, of flesh,	<mark>οὐδὲ</mark> nor	PREP. W/GEN.(18) ČK out of	θελήματοs will
Line 28:	•	but out of	$\begin{array}{c} \text{GEN.S.M.} \\ \text{2DEC.N.(12)} \\ \hline \Theta \in \hat{\boldsymbol{v}} \\ \hline \end{array}$	ẻγe	εννήθησαι were born.	ν. (14) <u>Και</u> And
Line 29:	ART.(13) 2	•		РЕТО, came,	CONJ. Kal and	ἐσκήνωσεν tabernacled
Line 30:	PREP. W/DAT.(18) ἐν among	DAT.PL. 1P.PER.PRO.(19) أللاك, us,	conj. <u>Kaì</u> će and)εασάμ we behe	ева <u>т</u>	c.s.f. ACC.S.F. T.(13) IDEC.N.(15) $\underline{\hat{\eta}\nu}$ $\underline{\delta\delta\xia\nu}$ the glory

LESSON 19 Page 10

All Materials Copyright © 2024, The Bible Translation & Exegesis Institute of America, www.bteministries.org The Greacall font used in this work is available from Linguist's Software, Inc., www.linguistsoftware.com.

EXERCISE ONE (continued)

Line 31:	3P.PER.PRO.(20) 1DI αὐτοῦ, δ	cc.s.f. cc.n.(15) όξαν ώς glory as o	μονογενοῦς of an only begott	W/G	rep. en.(18) 2 pà] om	<u>Πατρός,</u> father,
Line 32:		αριτος κο of grace an	<u>ιὶ ἀληθεία</u>	5)	15) 'I	ωάννης John
Line 33:	3 PERS.SING. PRES.ACT.IND.(10) μαρτυρεί testifies	PREP. W/GEN.(18) περὶ concerning	<u>aủt</u> où, <u>k</u>		κραγε s cried	λέγων, saying,
Line 34:	NOM.S.M. DEM.PRO.(21) <u>Ούτοs</u> ην This One was	ồν whom	εἶπον,	OM.SM. ART.(13) <u>O</u> ne One	όπίσω after	GEN.SING. 1P.PER.PRO.(19) <u>µov</u> of me
Line 35:	ἐρχόμενος coming	PREP. W/GEN.(18) ἔμπροσθέι before	GEN.SING. 1P.PER.PRO.(1 μου me	γέγ	γονεν . become;	ŐTl because
Line 36:	NOM.S.M. ADJ.(16) 11 <u>πρῶτός</u> first	GEN.SING. P.PER.PRO.(19) µov of me	ἦν. (16) he was.	•	PREP. W/GEN.(18) ČK out of	GEN.S.N. ART.(13) TOÛ the
Line 37:	<u>πληρώματος</u> fullness	GEN.SING.M. 3P.PER.PRO.(20) <u>avtov</u> of him	NOM.PL. 1P.PER.PRO.(19) ἡμεῖς ourselves	<u>πάντε</u> all		άβομεν, e received,
Line 38:	^{CONJ.} <u>καὶ</u> χάριν and grace	PREP. W/GEN.(18) ἀντὶ succeeding	<u>χάριτος</u> . grace.	(17)	ÕTL because	NOM.S.M. ART.(13) <u>Ó</u> the
Line 39:	2DEC.N.(12) W/GE νόμος δ	EP. EN.(18) L à Μωσ Dugh Mo		όθη, given,	NOM.S.F. ART.(13) Ú the	χάρις grace

LESSON 19 Page 11

All Materials Copyright © 2024, The Bible Translation & Exegesis Institute of America, www.bteministries.org The GreacaII font used in this work is available from Linguist's Software, Inc., www.linguistsoftware.com.

EXERCISE ONE (continued)

Line 40:	CONJ. AI <u>Kaì</u>	$\frac{\dot{\mathbf{n}}}{\dot{\mathbf{n}}} \qquad \frac{\mathbf{n}}{\mathbf{n}}$	om.s.f. EC.N.(15) ήθεια truth	PREP. W/GEN.(18) διὰ through	' Ιησοῦ Jesus	Χριστοῦ Christ
Line 41:	ἐγένετ became		ACC.S.M. 2DEC.N.(12) <u>OEÒV</u> God	ούδεὶς no one	ἑώρακε has seen	πώποτε · at any time;
Line 42:	NOM.S.M. ART.(13) <u>Ó</u> the	μονογενὴ only begotte		.(12) ART.(13) <u>6</u>	ο ὢν	PREP. W/ACC.(18)ACC.S.M. ART.(13) €ἰςτὸν intothe
Line 43:	acc.s.m. 2dec.n.(12) κόλπον bosom		Πατρός Father,	NOM. DEM.PR ČKEL that	νο.(22) νος	έ ξηγήσατο. declared (him).
Matthew 1	1:5					
Line 44:	τυφοὶ blind	^{3PERS PRES.ACT. ἀναβλέπ are receivi}	IND.(10) Γουσιν,	καὶ χωλ and lam	ιοὶ πε	^{3PERS.PL.} RES.ACT.IND.(10) ριπατοῦσιν are walking;
Line 45:	NOM.S.M. 2DEC.N.(12) λεπροὶ lepers	^{3PERS.} PRES.PASS. καθαρίζ are being c	IND.(24) OVTAL,	καὶ and	κωφοὶ deaf	^{3PERS.PL.} PRES.ACT.IND.(10) ἀκούουσιν. are hearing.
Line 46:	νεκροὶ [dead	3PERS.PL. PRES.PASS.IND.(ἐγείροντο are being rais	ιι, καὶ		χοὶ εὐα	^{3PERS.PL.} PRES.PASS.IND.(24) τγγελίζονται. being evangelized.

LESSON 19